



Nationalitätenselbstverwaltung der Ungarndeutschen in  
Budapest XVIII. Bezirk  
Pestszentlőrinc-Pestszentimre Német Nemzetiségi Önkormányzat  
Oktatási Bizottsága  
1184 Budapest, XVIII. Üllői út 400. [www.nnobp18.hu](http://www.nnobp18.hu)

## Meghívó

a Budapest Főváros XVIII. kerület Pestszentlőrinc-Pestszentimre Német Nemzetiségi Önkormányzat  
Oktatási Bizottságának ülésére

A bizottsági ülés helye: Az NNÖ I. emeleti hivatalos helyisége – XVIII. kerületi Nemzetiségek Háza  
(1181 Budapest, Kondor Béla sétány 10. - bejárat a Szervét Mihály tér felől.)

Időpontja: 2022. február 28. (Hétfő) 16:00

Napirendi pontok:

**1. A 2022. évi nyári német nemzetiségi napközis táborok szervezése, illetve időpontok és pedagógusok kiválasztása.**

Előterjesztő: Hambalkó Szilvia elnök

**2. A rodingi online konferencia ismertetése és a jövőbeni tervek megbeszélése.**

Előterjesztő: Hambalkó Szilvia elnök

**3. Egyebek.**

Az ülésre további meghívottak: dr. Sági Zoltán NNÖ elnök, Kohut Gyula nemzetiségi referens.

Budapest, 2022. február 18.

  
Hambalkó Szilvia  
NNÖ Oktatási Bizottságának elnöke





Nationalitätenselbstverwaltung der Ungarndeutschen in Budapest  
 XVIII. Bezirk  
 Pestszentlőrinc-Pestszentimre Német Nemzetiségi Önkormányzata  
 1184 Budapest, Üllői út 400.

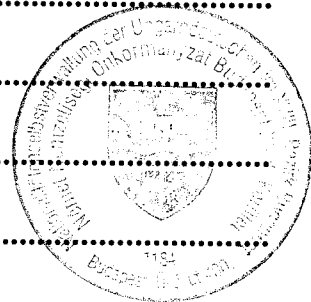
## JELENLÉTI ÍV

a Budapest Főváros XVIII. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat  
 Oktatási Bizottságának 2022. február 28-án (hétfőn) 16:00 órakor  
 megtartott ülésén megjelentekről.

<u>Tagok:</u>	Érkezés	Távozás	Aláírás
1. Hambalkó Szilvia elnök	16:00	16:23	<i>[Signature]</i>
2. Kuzmáné Heé Mónika elnökhelyettes	16:00	16:23	<i>[Signature]</i>
3. Leskó Krisztina tag	16:00	16:23	<i>[Signature]</i>

### Megjelentek:

1. Kohut Gyula nemzetiségi referens	16:00	16:23	<i>[Signature]</i>
2. Dr. Sági Zoltán – NNÖ elnök	.....	.....	.....
.....	.....	.....	.....
.....	.....	.....	.....
.....	.....	.....	.....
.....	.....	.....	.....
.....	.....	.....	.....
.....	.....	.....	.....
.....	.....	.....	.....
.....	.....	.....	.....
.....	.....	.....	.....
.....	.....	.....	.....
.....	.....	.....	.....
.....	.....	.....	.....
.....	.....	.....	.....
.....	.....	.....	.....
.....	.....	.....	.....
.....	.....	.....	.....





Nationalitätenselbstverwaltung der Ungarndeutschen in  
Budapest XVIII. Bezirk  
Pestszentlőrinc-Pestszentimre Német Nemzetiségi Önkormányzat  
Oktatási Bizottsága  
1184 Budapest, XVIII. Üllői út 400. [www.nnobp18.hu](http://www.nnobp18.hu)

## JEGYZŐKÖNYV

Készült 2022. február 28-án a Budapest Főváros XVIII. kerület Pestszentlőrinc-Pestszentimre Német Nemzetiségi Önkormányzat Oktatási Bizottságának, a XVIII. kerületi Nemzetiségek Házában (1181 Budapest, Kondor Béla sétány 10.) lévő I. emeleti német hivatali helyiségben 16:00 órakor kezdődő bizottsági ülésen.

Jelen vannak:  
Hambalkó Szilvia elnök  
Kuzmáné Heé Mónika elnökhelyettes  
Leskó Krisztina tag

Budapest Főváros XVIII. kerület Pestszentlőrinc-Pestszentimrei Polgármesteri Hivatal		
IKT.DAT.: 2022 MARE 22.		
IKT.SZÁM:	38/2-3/2022	MELL. DB.
ELŐADÓ:	ELŐSZÁM:	IRAT: H.
Koh.		

Megjelent meghívott: Kohut Gyula nemzetiségi referens

A bizottsági elnök megnyitja az ülést és köszönti a jelenlévőket, megállapítja, hogy az Oktatási Bizottság 3 fővel határozatképes. Megállapítja, hogy a jegyzői jelenlét a nemzetiségi referens személyében biztosított. Ezt követően határozati javaslattal él a jegyzőkönyv hitelesítésére Leskó Krisztina tag személyében.

### A XVIII. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat Oktatási Bizottságának 1/2022. (II. 28.) számú határozata

A Budapest Főváros XVIII. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat Oktatási Bizottság 3 igen, 0 nem, 0 tartózkodó szavazattal úgy dönt, hogy a jegyzőkönyv hitelesítésével Leskó Krisztina tagot bízza meg.

A határozathozatalt követően ismerteti a meghívóban szereplő kiküldött napirendi pontokat. Az ismertetést követően megkérdezi, van-e más javaslat a napirendekkel kapcsolatban. Miután nincs, határozati javaslattal él a napirendi pontok elfogadására.

### A XVIII. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat Oktatási Bizottságának 2/2022. (II. 28.) számú határozata

A Budapest Főváros XVIII. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat Oktatási Bizottsága 3 igen, 0 nem, 0 tartózkodó szavazattal elfogadja a meghívóban szereplő napirendi pontokat elfogadja az alábbiak szerint:

1. A 2022. évi nyári német nemzetiségi napközis táborok szervezése, illetve időpontok és pedagógusok kiválasztása.

Előterjesztő: Hambalkó Szilvia elnök

2. A rodingi online konferencia ismertetése és a jövőbeni tervek megbeszélése.

Előterjesztő: Hambalkó Szilvia elnök

3. Egyebek.



**Nationalitätenselbstverwaltung der Ungarndeutschen in  
Budapest XVIII. Bezirk  
Pestszentlőrinc-Pestszentimre Német Nemzetiségi Önkormányzat  
Oktatási Bizottsága  
1184 Budapest, XVIII. Üllői út 400. [www.nnobp18.hu](http://www.nnobp18.hu)**

**1. napirendi pont: A 2022. évi nyári német nemzetiségi napközis táborok szervezése, illetve időpontok és pedagógusok kiválasztása.**

Az elnök a napirendi pont kapcsán elmondja, hogy négy hétig tartó táborra a Bethlen Gábor Alapkezelő Zrt.-től pályázati pénzt nyertek. Az NNÖ tábor kapcsán 500.000.-Ft-ot és az NPE tábor kapcsán is 500.000.-Ft-ot, illetve két hét tábor a Piros Iskola Alapítvány szervezésében fog megvalósulni, amelyet Kuzmáné Heé Mónika elnökhelyettes fog tartani. Júliusban az első heti tábort Leskó Krisztina vállalta és azt követően július 11-15. között ismételtén Kuzmáné Heé Mónika lesz a táborvezető. 2022. július 18-22-ig és július 25-29. között pedig ő lesz a táborvezető. A Táncsics Iskolánál Leskó Krisztina jelezte, hogy nincsen jelentkező. Mivel más észrevétel, hozzászólás nincsen a napirendi ponthoz, ezért ismerteti a határozati javaslatot: „A Budapest Főváros XVIII. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat Oktatási Bizottsága elfogadja a 2022. évi nyári német nemzetiségi napközis táborok szervezését az alábbiak szerint:

<i>Időpont</i>	<i>Táborvezető</i>	<i>Korosztály</i>	<i>Pályázó szervezet</i>
2022. június 20-24.	Kuzmáné Heé Mónika	3-4. osztályosok	Piros Iskola Alapítvány
2022. június 27. - július 1.	Kuzmáné Heé Mónika	5. osztályosok	Piros Iskola Alapítvány
2022. július 4-8.	Leskó Krisztina	1-2. osztályosok	NPE
2022. július 11-15.	Kuzmáné Heé Mónika	6. osztályosok	NPE
2022. július 18-22.	Hambalkó Szilvia	1. osztályosok	NNÖ
2022. július 25-29.	Hambalkó Szilvia	2. osztályosok	NNÖ

Módosító indítvány, illetve kiegészítő határozati javaslat nincsen. Határozathozatal következik.

**A XVIII. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat Oktatási Bizottságának 3/2022. (II. 28.) számú határozata**

**A Budapest Főváros XVIII. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat Oktatási Bizottsága 3 igen, 0 nem, 0 tartózkodó szavazattal elfogadja a 2022. évi nyári német nemzetiségi napközis táborok szervezését az alábbiak szerint:**

<b>Időpont</b>	<b>Táborvezető</b>	<b>Korosztály</b>	<b>Pályázó szervezet</b>
2022. június 20-24.	Kuzmáné Heé Mónika	3-4. osztályosok	Piros Iskola Alapítvány
2022. június 27. - július 1.	Kuzmáné Heé Mónika	5. osztályosok	Piros Iskola Alapítvány
2022. július 4-8.	Leskó Krisztina	1-2. osztályosok	NPE
2022. július 11-15.	Kuzmáné Heé Mónika	6. osztályosok	NPE
2022. július 18-22.	Hambalkó Szilvia	1. osztályosok	NNÖ
2022. július 25-29.	Hambalkó Szilvia	2. osztályosok	NNÖ

Az elnök még hozzáfűzi, hogy a táborok tematikáját minden pedagógus maga határozza meg és erről a következő bizottsági ülésen beszélni fognak. A tavalyi évhez hasonlóan a közeli étkezdével szeretnék biztosítani az ebédet. A Bizottság tagjai egyetértően Hambalkó Szilvia elnök javaslatával az étkezés biztosítása kapcsán. A külön programok, mint a templom- és a tájház látogatása benne foglaltatik a pályázatban, ezért azt is valamelyik héten meg kell valósítaniuk. A helyszín nem változik, tehát az idei évben is a Pestszentimrén lévő Német Nemzetiségi Közösségi Házban lesz a napközis tábor mind a hat turnusa. Javasolja, hogy nézzék meg a soroksági Tündérművészeti játszóteret, amely egy vizes játszóter és egy egész délutánt el lehet ott tölteni. Busszal oda lehet menni.



**Nationalitätenselbstverwaltung der Ungarndeutschen in  
Budapest XVIII. Bezirk  
Pestszentlőrinc-Pestszentimre Német Nemzetiségi Önkormányzat  
Oktatási Bizottsága  
1184 Budapest, XVIII. Üllői út 400. [www.nnobp18.hu](http://www.nnobp18.hu)**

Leskó Krisztina szerint is megvalósítható, mivel a tavalyi évben is úgy szervezték, hogy az utolsó állomás a Tündérbert játszótér volt.

Kuzmáné Heé Mónika kéri, hogy majd beszéljék meg az évfolyamokat.

Leskó Krisztina válaszolva elmondja, hogy teljesen jó és az iskolából nagy diákokkal is volt a játszótéren. Van csúszdás rész, van szabad rész és van egy vizes rész is. Van egy nagy közösségi tér is, ahol csináltak nekik helytörténeti bemutatót, de az idei év kapcsán kérhetnek bármit szerinte. Megvan az egyesület vezetőjének a telefonszáma és biztos segítene.

Az elnök javasolja megfontolásra a programok kapcsán ezt a lehetőséget.

Kuzmáné Heé Mónika érdeklődik, hogy mikor hirdessék meg? Az elnök válaszként elmondja, hogy a bizottsági ülést követő NNÖ testületi ülésen német elnök úr is beszélni fog róla napirendi pontként. Szerinte az NNÖ Képviselő-testülete hoz határozatot, hogy mikor fogják meghirdetni. Az elnök kéri Kuzmáné Heé Mónikát, hogy a plakátokat ismételten legyen szíves elkészíteni.

Mivel más észrevétel, hozzászólás nincsen a napirendi ponthoz, ezért az elnök lezárja a napirendi pontot.

## **2. napirendi pont: A rodingi online konferencia ismertetése és a jövőbeni tervek megbeszélése.**

Az elnök a napirendi pont kapcsán elmondja, hogy az online megbeszélés szerinte sikeres volt. Egy iskola és öt óvoda vett részt az online konferencián. Továbbá a rodingi polgármester asszony a kapcsolattartójukkal. A résztvevőkről a Piros Iskolából és a Tánacsics Iskolából Kuzmáné Heé Mónika és Leskó Krisztina is részt vett, illetve az óvodák részéről ő is jelen volt. Meghívták a Karinthy Frigyes Gimnázium igazgató-helyettesét, Nemcsics Gyöngyit is, aki elfogadta a meghívásukat és részt vett az online konferencián, illetve hozzá is szólt. A beszélgetés célja a bemutatkozás volt, mivel legutóbbi alkalommal, amikor polgármester úr, alpolgármester úr és az NNÖ elnöke is részt vett, már megismerkedhettek vele. Így az Oktatási Bizottságot is szerették volna bemutatni. Vázták a terveiket és úgy gondolja, hogy az áprilisi delegáció utazása megvalósulhat, ha a koronavírus helyzet engedi. El fognak jönni a tervek szerint az Európa Kapuja rendezvényre, amelyet a XVIII. kerületben tartanak és betekintést tudnak nyújtani az óvodáik és iskoláik életébe a Trachttag alkalmával, ami egybe esik ezzel a rendezvénnyel. Akkor 29-én a délelőtti órákban mindkét iskolát és az óvodát is bemutatnák, illetve polgármester úr és alpolgármester úr is szívesen látja őket a Városházán. Még nem kaptak választ arra, hogy mennyien jönnének. Úgy gondolja, hogy a héten válaszolni fognak. A cserekapcsolattól nem voltak elragadtatva és szerintük alul motiváltak lennének a gyerekek. Leskó Krisztina felvetése, hogy levelező partnerség kialakulhat és a tanári motiváción múlik valóban. Megküldték az elérhetőséget a részére, amelyet továbbított a bizottsági tagoknak, úgyhogy elkezdődhet a cserekapcsolat vagy a levelező partnerség. Azt tudni kell, hogy a Bethlen Gábor Alapkezelőnél pályázott rodingi út nem nyert támogatást, de ettől függetlenül terveznek egy májusi-júniusi látogatást az Oktatási Bizottság tagjainak részvételével a rodingi testvérvárosban. Ha a helyzet engedi, akkor polgármester asszony is szívesen látja őket. Sikeres volt a beszélgetés és lelkesnek látta őket is, ezért reméli, hogy lesz személyes folytatása is itt náluk és ott kint is. Mivel más észrevétel, hozzászólás nincsen a napirendi ponthoz, ezért határozathozatal nélkül lezárja a napirendi pontot.

*A Budapest Főváros XVIII. kerület Pestszentlőrinc-Pestszentimre Német Nemzetiségi Önkormányzat Oktatási Bizottsága a napirendi pont kapcsán határozatot nem hozott!*

## **3. napirendi pont: Egyebek.**

Mivel más észrevétel, hozzászólás nincsen a napirendi pont kapcsán, ezért a bizottsági elnök megköszöni mindenkinek a részvételt és az ülést 16:23-kor bezárja.



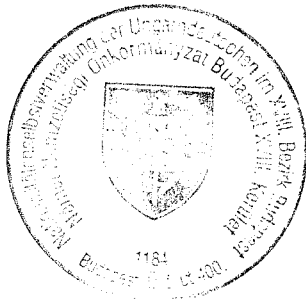
**Nationalitätenselbstverwaltung der Ungarndeutschen in  
Budapest XVIII. Bezirk  
Pestszentlőrinc-Pestszentimre Német Nemzetiségi Önkormányzat  
Oktatási Bizottsága**  
1184 Budapest, XVIII. Üllői út 400. [www.mnobp18.hu](http://www.mnobp18.hu)

*Leskó Krisztina*

Leskó Krisztina

tag, jegyzőkönyv-hitelesítő

K.m.f.



*Hambalkó Szilvia*

Hambalkó Szilvia

elnök